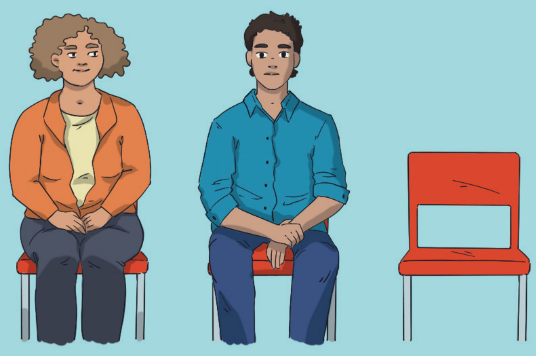

ځه تمه باید ولرئ؟

زما د پناه غوښتنې غوښتنلیک

کله چې تاسې یوه تصمیم ته په تمه یاست، نو له اجازې پرته کوم بل هېواد ته **مه ځئ**.

- که چېرې تاسې بېرته خپل هېواد ته په دې خاطر نه شئ تلای چې په کې خوندي نه یاست، **نو کولای شئ دلته د پناه غوښتنه وکړئ**.
- پناه غوښتنې ته همداشان **نړیواله ساتنه** هم وایي.
- **یو ماشوم (تر 18 کلنۍ ټیټ)** کوم چې یوازې راغلی وي داسې کس ورته ګومارل کېږي چې هغه ته سرپرست وایي او ورسره مرسته کوي.
- د ټولو معلوماتو له کتلو وروسته، چارواکي به دا تصمیم ونیسي چې **ایا تاسې پناه غوښتنې ته اړتیا لرئ که نه**.

نوملیکنه

چارواکي به **ستاسې غوښتنلیک ثبت کړي**، ستاسې **انځور** او د **ګوتو نښې** (که چېرې تاسې تر 6 کلنۍ پورته یاست) واخلي او ستاسې اسناد به وګوري.

تاسې ته به **یو سند درکړل شي** چې هغه به د دې ښکارندوی وي **چې ګواکې تاسې د پناه غوښتنه کړې ده**. دا سند خوندي درسره وساتئ.

له نوملیکنې وروسته، تاسې ته به د مصاحبې لپاره یو بلنلیک درکړل شي چې په هغه کې به **نېټه**، **وخت** او **ځای** لیکلې وي.

خپلې مصاحبې ته انتظار وباسئ

تاسې به په یوه **خوندي ځای** کې واوسئ. د انتظار په وخت کې، هڅه وکړئ چې **ځان بوخت وساتئ**.

سیمه ییزه ژبه زده کړئ، نوي ملګري ومومئ، سپورټ وکړئ او سالم پاتې شئ.

له یوه حقوقي سلاکار یا له خپل سرپرست څخه وغواړئ چې **مصاحبې ته د چمتووالي** په برخه کې درسره مرسته وکړي.

د خپلې پناه غوښتنې مصاحبه له لاسه مه ورکوئ! که چېرې ناروغه یاست، نو بیا چارواکو ته خبر ورکړئ.

ستاسې د پناه غوښتنې مصاحبه

له تاسې به دا پوښتنې وشي چې ولې مو خپل هېواد پرېښنی دی، ستاسې د کورنۍ او په خپل هېواد کې ستاسې د ژوندانه او تر دې ځای ستاسې د سفر په اړه به پوښتنې درڅخه وشي.

د خپلې کېسې د ملاتړ لپاره له ځان سره **اسناد** (تذکره، انځورونه، رپوټونه) **راوړئ**.

که چېرې تصمیم

له ځو میاشتو وروسته به تاسې د خپلې قضیې په اړه یو تصمیم تر لاسه

که چېرې مثبت وي، نو بیا کولای شئ په دې هېواد کې پاتې شئ او یوه دایمي کور ته ستانه شئ.

که چېرې دا تصمیم منفي وي، نو تاسې ته به بېرته خپل هېواد ته د خوندي ستنیدو په اړه غوراوي درکړل شي. که چېرې له دې تصمیم سره مخالف یاست، نو کولای شئ په رسمي ډول هغه ونګوئ. دې کار ته **اپیل** (استیناف) ویل کېږي.

په یاد ولرئ

- د خپل ستنېدا په اړه یا دا چې څرنګه د یوه منفي تصمیم پر وړاندې اپیل وکړئ نو تاسې کولای شئ د مشورې لپاره یو وکیل ووینئ.
- که چېرې تاسې د هغوی په ژبه نه پوهیږئ نو د یوه ژباړن غوښتنه وکړئ.
- که تاسې د افسر له خوا پوښتل شوو پوښتنو ته ځواب نشئ ویلای، نو کولای شئ ورته وواياست چې ځواب نه شم درکولای.
- ټول افسران باید له تاسې سره په درناوي چلند وکړي.
- له افسرانو سره همکاري وکړئ. که د دوی خبرې ناسمې یا مبهمې وي، له هغوی وغواړئ چې وضاحت ورکړي.

Pashto

EUROPEAN UNION AGENCY FOR ASYLUM

© پناه غوښتنې لپاره د اروپایي اتحادیې اداره، 2025